



# SPRINGVILLE JUNIOR HIGH SCHOOL

EFFECTIVE COMMUNICATORS • RESPONSIBLE CITIZENS • SUCCESSFUL LEARNERS

25 de julio de 2019

Estimados padres de estudiantes de Springville Junior High School:

¡Bienvenidos al nuevo año escolar 2019-2020! Estamos contentos de recibir de regreso a todos nuestros estudiantes en unas pocas semanas. Nuestra facultad y personal se ha estado preparando para este próximo año escolar y esperamos poder ayudar a todos nuestros estudiantes a tener un año exitoso. A continuación, encontrará información que esperamos sea útil en lo que se prepara para el próximo año escolar.

## Registración

**La inscripción en línea comenzará el 1 de agosto y debe completarse antes del viernes 16 de agosto.** El proceso de registro en línea consiste en proporcionar o verificar la información de su estudiante y firmar electrónicamente cualquier documento requerido por el distrito y el estado. Por favor visite el sitio web de la escuela para obtener instrucciones de registro ([sjhs.nebo.edu/registration](http://sjhs.nebo.edu/registration)). Si se ha mudado o es nuevo en la escuela, debe traer comprobante de residencia en la ciudad de Springville a la escuela. La prueba de vacunas también debe presentarse para los estudiantes de 7º grado. Los estudiantes que son nuevos en el Distrito Escolar Nebo deben proporcionar certificados, prueba de residencia en la ciudad de Springville y de vacunas actuales. Estos documentos adicionales se deben entregar personalmente a la escuela después de que se complete el proceso de registro en línea.

Su estudiante será inscrito en clases después de que la escuela verifique que se haya completado el proceso de registro en línea y que toda la documentación requerida haya sido entregada a la escuela. Si no tiene acceso a una computadora en su hogar o necesita ayuda, habrá personal de SJHS disponible para ayudarlo del 1 de agosto al 16 de agosto de 9:00 a.m. a 2:00 p.m. cada día. Una vez que se haya completado el registro y se hayan pagado los costos, su programa estará disponible después de un período de procesamiento de 24 a 48 horas. El número del casillero (locker) y la clave estarán en el horario de clases de su estudiante.

## Día de 7mo Grado

Nuestro día anual de 7mo grado se llevará a cabo el viernes 16 de agosto de 9:00 am a 11:15 am. El 16 de agosto. Este es el día en que invitamos a los estudiantes que están entrando al 7mo grado para que vengan a conocer la escuela. Ellos son los únicos estudiantes que estarán en la escuela ese día. Este día habrá transporte por autobús para estos estudiantes. Si viaja en el autobús, visite el sitio web del distrito de Nebo para verificar los horarios de los autobuses ([www.nebo.edu](http://www.nebo.edu)> Departamentos> Transporte> Buscador de rutas de autobús).

Comenzaremos a las 9:00 am en la cafetería con una introducción de la administración, los consejeros y el consejo estudiantil. Los estudiantes asistirán a cada clase y habrá tiempo para practicar abrir los casilleros (lockers) con la ayuda de los maestros y el consejo estudiantil. Esta será una buena oportunidad para que los estudiantes de 7mo grado ubiquen sus salones de clases, conozcan a los maestros, encuentren su camino y vean cuánto tiempo se tarda en transicionar de una clase a otra. A las 11:10 estaremos sirviendo paletas césped al frente de la escuela.

## Casa Abierta

El 16 de agosto de las 2:00 pm a 4:00 pm tendremos una casa abierta. Todos los estudiantes y sus padres están invitados a reunirse con los maestros y ver la escuela. No habrá un horario específico para esta casa abierta, todos nuestros maestros estarán en sus aulas para recibir visitas.

## **Día de Fotos**

Este año el día de fotos será el 22 de agosto, que es un jueves. Los formularios de pedido de fotografías se enviarán a casa con los estudiantes el primer día de clases. Los padres también pueden pagar por adelantado en línea ([www.bellphotostore.com](http://www.bellphotostore.com)) con el código springvillejrfall19. La retoma de fotos será el 1 de octubre.

## **Ropa de Educación Física**

Los estudiantes deben usar shorts deportivos sin bolsillos, una camiseta y zapatos deportivos para todas las clases de educación física. La ropa usada en las clases de educación física debe seguir el código de vestimenta del distrito (<http://www.nebo.edu/pubpolicy/J/JDG.pdf>). Como conveniencia, tenemos ropa de educación física (una camiseta y un par de shorts) que pueden comprar en [myschoolfees.com](http://myschoolfees.com) o en la oficina de finanzas por \$12.00. Una vez que se haya pagado la ropa de educación física, se distribuirán durante la primera semana de clases en las clases de educación física.

## **Consejo Comunitario Escolar**

¡Agradecemos la participación de los padres en nuestro Consejo Comunitario Escolar! Los padres que deseen formar parte del Consejo Comunitario Escolar deben tener un estudiante actualmente inscrito en SJHS y estar dispuestos a cumplir un mandato de dos años. Las elecciones del Consejo Comunitario Escolar se llevarán a cabo comenzando el lunes 19 de agosto hasta el viernes 23 de agosto. La votación será en la oficina principal de la escuela. Si está interesado en participar, envíe un correo electrónico a nuestro facilitador del Consejo Comunitario Escolar, Jentry Youd, y hágale saber su interés antes del jueves 15 de agosto ([jentry.youd@nebo.edu](mailto:jentry.youd@nebo.edu)). También puede nominar a otros padres de SJHS enviando un correo electrónico al Sr. Youd.

## **Tarifas y Excepciones de Tarifas**

Las cuotas escolares se pueden pagar en línea yendo a [myschoolfees.com](http://myschoolfees.com). Los anuarios, las tarifas de la FFA y la ropa de educación física también se pueden pagar a través de [myschoolfees.com](http://myschoolfees.com). Padres también pueden pagar el almuerzo escolar en línea ([paypams.com](http://paypams.com)) o en la oficina de finanzas de SJHS. La solicitud para almuerzo gratis y almuerzo de costo reducido también está disponible en línea y debe completarse anualmente ([paypams.com/OnlineApp.aspx](http://paypams.com/OnlineApp.aspx)).

Los administradores estarán disponibles para revisar las solicitudes de exención de tarifas el lunes 5 de agosto y el martes 6 de agosto de 9:00 a.m. a 2:00 p.m. Los estudiantes pueden recibir una exención de cuotas por una de las siguientes razones:

- El estudiante es elegible basado en la verificación de ingresos.
- El estudiante recibe un ingreso de seguridad suplementario (niño calificado con discapacidades).
- La familia recibe TANF (actualmente calificado para asistencia financiera o cupones de alimentos).
- El estudiante está en cuidado de crianza (bajo supervisión de Utah o del gobierno local).
- El estudiante está en custodia del estado.

Los padres deben presentar documentación de elegibilidad de ingresos en forma de declaraciones de impuestos (2018) o talones de pago actuales. Es necesario que cada familia solicite una exención de cuotas anualmente; La solicitud del año pasado no será válida para este año escolar.

## **Enlace de Habla Hispana**

Nuestro enlace de habla hispana, Carlos Cornejo, estará disponible en SJHS para interpretar o traducir o asistir en lo que sea el 5 y 7 de agosto de 9:00 a.m. a 2:00 p.m. y el 6 y 8 de agosto de 12:00 p.m. a 5:00 p.m. También puede comunicarse con él por correo electrónico a [carlos.cornejo@nebo.edu](mailto:carlos.cornejo@nebo.edu) o llamando al 801-489-2880 para ayudar con cualquier cosa que se necesite.

El primer día de clases será el lunes 19 de agosto. La primera campana sonará a las 7:55 am, y las clases comenzarán a las 8:00 am. Por favor, visite el sitio web de nuestra escuela ([sjhs.nebo.edu](http://sjhs.nebo.edu)) para obtener cualquier otra información que necesite. Allí encontrará el manual para el alumno, los horarios de las campanas e información sobre los maestros. No dude en llamarnos si tiene alguna pregunta con respecto a la inscripción o al comienzo del año escolar. ¡Disfruta el resto de tu verano y esperamos verte en unas pocas semanas!

Cordialmente,  
Tiffanie Miley, Shauna Shepherd y Jentry Youd  
Administración de Springville Junior High School